

# 總匯報

版期星

張大二日今

號七六五零萬一第

蛟胡長社

號一十六至九十五律中敏羅坡嘉新

四四六：箱信 九六二六：話電

The Union Times

Printed and Published by  
MR. AW CHOW  
59-61, Robinson Road, Singapore.

## 傳美少將抵華視察後 決供我空軍八百機

### 擴滇緬公路運輸武器

(香港三十日電)華盛頓消息：據美空軍當局消息，美空軍少將史密斯，已於昨日抵達華盛頓，視察美空軍之擴充計劃。史密斯少將，係美空軍之重要人物，曾於去年訪問中國，並曾視察我空軍之訓練。據悉，史密斯少將此次來華，係受美空軍總司令之命，來華視察我空軍之訓練，並與我空軍高層官員商討合作問題。史密斯少將在華期間，將與我空軍高層官員商討合作問題，並決定供我空軍八百架飛機。此外，美空軍並決定擴充滇緬公路之運輸能力，以運送武器及物資。此舉將有助於我空軍之訓練及作戰能力之提高。

### 王外長談中美睦誼

(中央社重慶訊)王外長於廿八日接見中外記者，談及中美睦誼之重要。王外長稱，中美兩國之睦誼，乃世界和平之基礎。中國政府一向主張與美國建立友好睦誼，並以此為對外政策之基礎。王外長並稱，中國政府將繼續與美國政府商討合作問題，以期達成協議。此外，王外長並談及中國之經濟建設，稱中國政府將繼續與美國政府商討合作問題，以期達成協議。王外長並稱，中國政府將繼續與美國政府商討合作問題，以期達成協議。

### 寇閩訂准兌保證約

#### 企圖擴英鎊區貿易

(倫敦廿一日路透電)據此間消息，英政府已與日方訂定保證約，以確保英鎊在日之地位。此舉將有助於英鎊在日之地位，並有助於英鎊在日之貿易。此外，英政府並決定擴充英鎊區之貿易，以期達成協議。此舉將有助於英鎊在日之地位，並有助於英鎊在日之貿易。

### 病勢嚴重

#### 親屬往視

(倫敦廿一日路透電)據此間消息，某位親屬之病勢已趨嚴重，其親屬已前往視察。此舉將有助於親屬之病勢，並有助於親屬之健康。

美內政長  
管制汽油  
調整供求

### 寇使返國

#### 期在下月

(倫敦廿一日路透電)據此間消息，某位寇使將於下月返回其國。此舉將有助於寇使之健康，並有助於寇使之工作。

### 美考慮對寇報復

#### 赫爾正候完全情報

(華盛頓廿一日路透電)據此間消息，美國政府正考慮對寇報復，以維護美國之利益。赫爾正候完全情報，以期達成協議。此舉將有助於美國之利益，並有助於美國之工作。

### 傳就羅斯福談話觀察

#### 美不出數週參戰

#### 中央社報道演詞要點

(中央社華盛頓廿一日路透電)羅斯福總統於昨日發表談話，談及美國之參戰問題。羅斯福總統稱，美國政府將繼續與美國政府商討合作問題，以期達成協議。此舉將有助於美國之利益，並有助於美國之工作。

### 泰派員來星談購油

#### 受優渥待遇表感謝

(曼谷廿一日路透電)據此間消息，某位泰派員已於昨日抵達星加坡，並與星加坡政府官員商討購油問題。此舉將有助於泰派員之工作，並有助於泰派員之健康。

### 沉擊艇五

#### 輪英艘五

(紐約廿一日路透電)據此間消息，五艘英艦已於昨日沉沒。此舉將有助於英艦之工作，並有助於英艦之健康。

### 愛要求美接濟軍械

#### 不願受收糧食供給

(紐約廿一日路透電)據此間消息，某位愛國者已於昨日發表談話，談及愛國者之要求。愛國者稱，愛國者將繼續與愛國者商討合作問題，以期達成協議。此舉將有助於愛國者之工作，並有助於愛國者之健康。

### 泰購意輪

#### 並及所載貨

(曼谷廿一日路透電)據此間消息，泰國政府已於昨日購買意輪，並及所載貨。此舉將有助於泰國政府之工作，並有助於泰國政府之健康。

### 泰國悲吊

#### 暹王之逝世

(曼谷廿一日路透電)據此間消息，泰國政府已於昨日發表談話，談及暹王之逝世。此舉將有助於泰國政府之工作，並有助於泰國政府之健康。



暹王之逝世

### 一外機炸愛爾蘭

#### 投彈都柏林孔雀園

(都柏林廿一日路透電)據此間消息，一外機已於昨日炸愛爾蘭，並投彈都柏林孔雀園。此舉將有助於外機之工作，並有助於外機之健康。

### 震撼美公使館窗門

#### 震撼美公使館窗門

(都柏林廿一日路透電)據此間消息，一外機已於昨日震撼美公使館窗門。此舉將有助於外機之工作，並有助於外機之健康。

### 美記者論寇

#### 寇怕參加大戰

(華盛頓廿一日路透電)據此間消息，某位美記者已於昨日發表談話，談及寇之怕參加大戰。此舉將有助於美記者之工作，並有助於美記者之健康。

### 對南進問題將另加考慮

#### 松岡謂與軸心關係不變

(東京廿一日路透電)據此間消息，松岡首相已於昨日發表談話，談及對南進問題將另加考慮。此舉將有助於松岡首相之工作，並有助於松岡首相之健康。

### 戰經神寇

#### 敗失次再

(東京廿一日路透電)據此間消息，寇之戰經神已於昨日敗失次再。此舉將有助於寇之工作，並有助於寇之健康。

### 會開西寇

#### 皇日告報

(東京廿一日路透電)據此間消息，寇之會開西寇已於昨日舉行。此舉將有助於寇之工作，並有助於寇之健康。

### 英艦死傷

#### 英艦死傷

(倫敦廿一日路透電)據此間消息，英艦已於昨日死傷。此舉將有助於英艦之工作，並有助於英艦之健康。

### 對寇新提案答覆

#### 定在一週以內交出

(馬尼拉廿一日路透電)據此間消息，某位對寇新提案已於昨日答覆。此舉將有助於對寇新提案之工作，並有助於對寇新提案之健康。







# 泰來星購油事

## 會商已告圓滿

### 經與油公司商妥辦法

#### 並令直接與泰國談判

英國駐星海陸空軍情報處昨晚發出通告，英國駐中國海陸空軍情報處，今日（即昨日）發出通告，謂泰國派來星之考察團，會於昨日（即昨日）與該處司令官商妥辦法，並令直接與泰國談判，以解決油料供應問題。該考察團，係由泰國派來星之考察團，會於昨日（即昨日）與該處司令官商妥辦法，並令直接與泰國談判，以解決油料供應問題。該考察團，係由泰國派來星之考察團，會於昨日（即昨日）與該處司令官商妥辦法，並令直接與泰國談判，以解決油料供應問題。

# 擬住疎散營者

## 須提前登記

### 當局已定登記站十處

當地政府對於可能戰區中居民疏散問題，在星中各處，已定登記站十處，凡擬住疎散營者，須提前登記。當局已定登記站十處，凡擬住疎散營者，須提前登記。當局已定登記站十處，凡擬住疎散營者，須提前登記。

# 中醫藥學會主席王鐵漢氏

## 關懷中藥勞資糾紛

### 近日將召開會議討論此事

本坡中西藥業工會互助會，日前向中醫藥學會主席王鐵漢氏，關懷中藥勞資糾紛，近日將召開會議討論此事。中醫藥學會主席王鐵漢氏，關懷中藥勞資糾紛，近日將召開會議討論此事。

# 舉債救急在馬已成社會病

## 高利貸款惡例宜取締

### 一篇經驗談可當作晨鐘暮鼓

馬來亞各州僑僑借貸高利之舉，已成為社會病，高利貸款惡例宜取締。一篇經驗談可當作晨鐘暮鼓。馬來亞各州僑僑借貸高利之舉，已成為社會病，高利貸款惡例宜取締。一篇經驗談可當作晨鐘暮鼓。

# 女幼姦誘

## 審提昨犯疑嫌

### 查調待向情案

去年今日丹港光輝史蹟，女幼姦誘，審提昨犯疑嫌，查調待向情案。去年今日丹港光輝史蹟，女幼姦誘，審提昨犯疑嫌，查調待向情案。

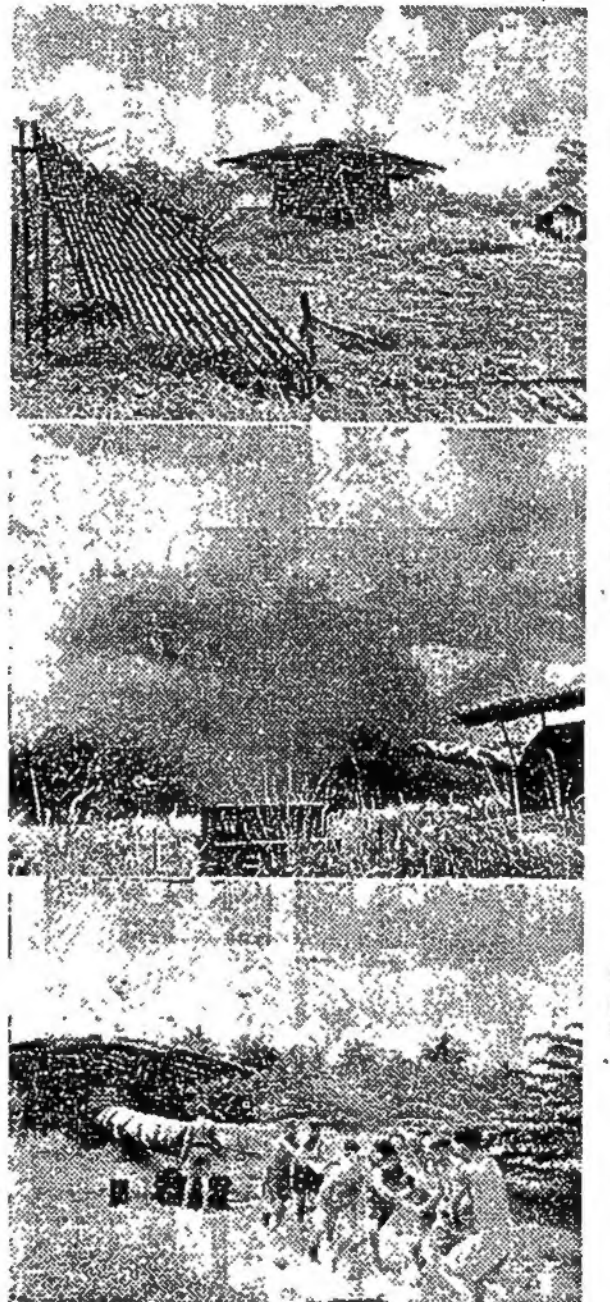
# 總督爲文紀念

## 該事可表現民主偉大精神

友人辦事中獲勝者，總督爲文紀念，該事可表現民主偉大精神。友人辦事中獲勝者，總督爲文紀念，該事可表現民主偉大精神。

# 本坡炮台試炮之寫真

## 上層砲臺之巨砲，前方砲臺之巨砲，均開砲時所發砲



# 南華在吉隆坡

## 掃蕩雪聯隊

### 淨勝三球王得其二

香港南華足球隊，日前在吉隆坡，掃蕩雪聯隊，淨勝三球王得其二。香港南華足球隊，日前在吉隆坡，掃蕩雪聯隊，淨勝三球王得其二。

# 我國立憲專考選海外僑生

## 招生辦法已擬就

### 招生辦法已擬就

吾中央黨部，爲推廣我國立憲專考選海外僑生，招生辦法已擬就。吾中央黨部，爲推廣我國立憲專考選海外僑生，招生辦法已擬就。

# 法官已判無罪

## 被控圖害主人之契約

### 該案陪審員曾作秘密考慮

有案係於昨日下午，法官已判無罪，被控圖害主人之契約，該案陪審員曾作秘密考慮。有案係於昨日下午，法官已判無罪，被控圖害主人之契約，該案陪審員曾作秘密考慮。

# 昨經詳細宣佈

## 車輛限制入口與售賣原因

馬來亞供應部主任，昨經詳細宣佈，車輛限制入口與售賣原因。馬來亞供應部主任，昨經詳細宣佈，車輛限制入口與售賣原因。

# 騰空無法騰空

## 工商意志集中以三比一獲勝

本坡中華體育促進會，日前在騰空無法騰空，工商意志集中以三比一獲勝。本坡中華體育促進會，日前在騰空無法騰空，工商意志集中以三比一獲勝。

# 翁老籍華

## 下車死慘

### 昨晚七時，二馬路，一華籍老人，被一輛汽車撞倒，當場死亡。

昨晚七時，二馬路，一華籍老人，被一輛汽車撞倒，當場死亡。昨晚七時，二馬路，一華籍老人，被一輛汽車撞倒，當場死亡。

# 職工將開大會

## 萬山棧職工工役又復工

延宕及一月之中，職工將開大會，萬山棧職工工役又復工。延宕及一月之中，職工將開大會，萬山棧職工工役又復工。

# 今晚廣播

## 八節目俱備

新加坡中華中學，今晚廣播，八節目俱備。新加坡中華中學，今晚廣播，八節目俱備。

# 郵政局定辦公時間

## 總商會外匯部辦公時間

郵政局定辦公時間，總商會外匯部辦公時間。郵政局定辦公時間，總商會外匯部辦公時間。

其他新聞摘要，包括地方消息、社會動態等。



# 華 人 梅 開 二 度

## 薩特蘭慘敗 國產球迷欲仙欲死

### 淨勝六球實華青好男兒

甲組足球賽，昨日下午華青對薩特蘭，在中央球場舉行，薩特蘭以六比零慘敗，國產球迷，咸謂此役，實為華青之勝利，薩特蘭之慘敗，實為國產球迷之快事，薩特蘭之慘敗，實為國產球迷之快事，薩特蘭之慘敗，實為國產球迷之快事。

### 潮婦鄭亞正昨遭控刑庭

#### 被判處苦監及罰款

因藏有私煙及鴉片器具

去月廿七日，潮婦鄭亞正，因藏有私煙及鴉片器具，被警方搜獲，昨日下午，在刑庭被判處苦監及罰款。

### 今日晚隆重

金星影業公司出品  
悲壯熱烈  
歷史民族  
抗戰電影  
主演：王熙春、麗小鳥、舒適、尤光、照合演

### 中國第一部大規模 歷史戰爭非常鉅片

#### 獨創一格，別有風味

全部崇山峻嶺，全部荒漠瀚海。

### 光 大 戲 院

PAVILION

映獻天今  
劇一時九。劇一時六。劇一時三

主演：瑟亞琴

### 雅 門

中國第一部大規模  
歷史戰爭非常鉅片

### 紅 粉 金 龍

主演：王熙春、麗小鳥、舒適、尤光、照合演

### 米粉工友 互助會獲批准

本坡米粉工友互助會，昨日下午，在勞工部獲准成立。

### 無 踪 小 姐

The Invisible Woman

主演：維琴尼、勃魯絲、約翰、里穆亞

### 雅 門

中國第一部大規模  
歷史戰爭非常鉅片

### 紅 粉 金 龍

主演：王熙春、麗小鳥、舒適、尤光、照合演

### 楚大夫屈原殉國

紀念屈原殉國，發起愛國思想，追念忠烈史蹟，發揚愛國思想。

### 無 踪 小 姐

The Invisible Woman

主演：維琴尼、勃魯絲、約翰、里穆亞

### 雅 門

中國第一部大規模  
歷史戰爭非常鉅片

### 紅 粉 金 龍

主演：王熙春、麗小鳥、舒適、尤光、照合演

### 龍 船 大 賽

今晚繼續舉行

各界熱烈要求，今晚繼續舉行龍船大賽。

### 無 踪 小 姐

The Invisible Woman

主演：維琴尼、勃魯絲、約翰、里穆亞

### 雅 門

中國第一部大規模  
歷史戰爭非常鉅片

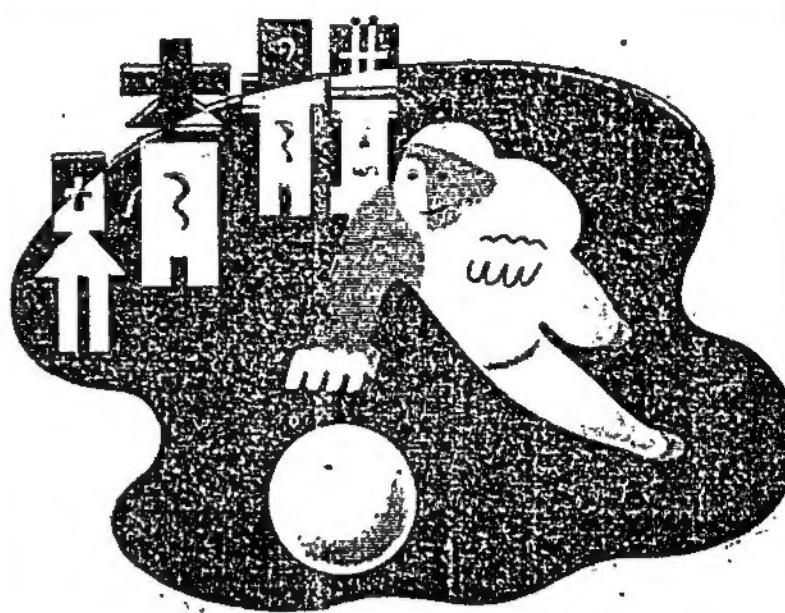
### 紅 粉 金 龍

主演：王熙春、麗小鳥、舒適、尤光、照合演









### 「南軍」述評

一非一

香港的南軍足球隊，這次來星比賽，對星隊，都是當地的強隊，南軍足球隊，是星隊，所得到的，是一場一勝一平，和去年星隊東方是同樣的戰績，雖然不能算是優異，但對強隊，聊以自慰。

一般人都知道，南軍這次來星，不是得着東方三劍客拔相助，實力當選一籌，這無疑的，當地的足球技術，已達到水平以上，且有顯著的進步，南軍以三比零大勝星隊，這人的比較，造成星隊幾年來慘敗的紀錄，可是，以二比四敗給南軍，是星隊意料不到的，現將最後的兩場大戰，加以分析評述。

南軍一到星地以後，便採取對星隊的陣法，知道星隊實力最強，便採取三點實力來進攻，對星隊一戰，僅換了三點，前次後守的力量，的確不少，何況在球王督戰之下，由他指揮若定，調度有方，造成前鋒進攻的攻勢，「左腳王」許竟成係現下國內唯一最後的中衛人材，首戰因左中衛，致有絕技，無從施展，改任正中衛以後，滿場都是他的蹤跡，左右兩腳應付裕如，允稱為傑出的人材，阿仲雲的演出，也比前場好得多，錦洪也較穩健，聯絡方面最爲緊密，南軍的演出，確實是使星隊球迷意外的滿足。

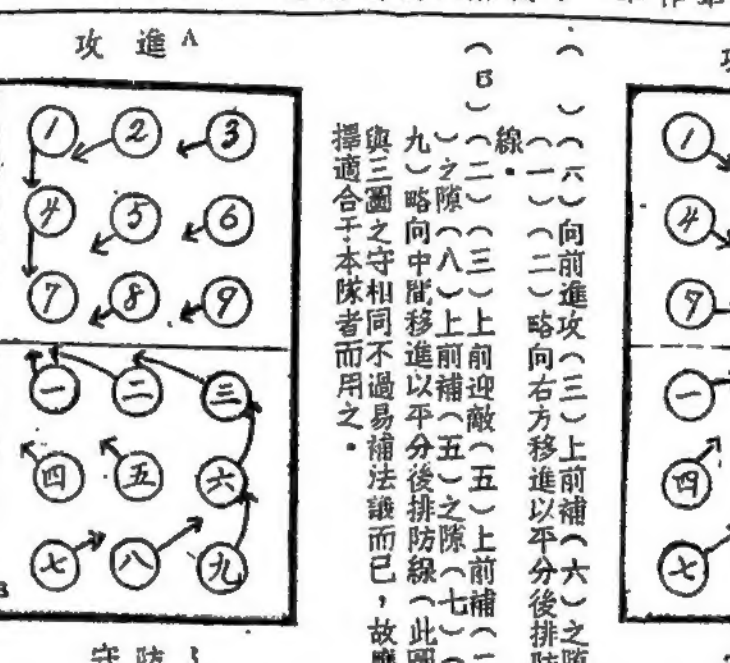
星隊失敗的原因，最顯明的是陣容不整，後衛防守薄弱，前鋒進攻不力，前鋒進攻不力，各隊一方，七零八落，場能開關斬將，中鋒反用，因南軍不補上參基里，反用端端任守門手，端端是華人預備組人材，初次出場，經驗當然不及及泉的豐富，這一位的重

### 排球擊法

宗



排球擊法



排球攻方法圖解 司徒端

### 論南師敗績

行七

在星隊敗績之下，南軍與星隊之戰，如前月廿七日下午五時，在安順球場展開開戰。南軍足球隊，是星隊，所得到的，是一場一勝一平，和去年星隊東方是同樣的戰績，雖然不能算是優異，但對強隊，聊以自慰。

一般人都知道，南軍這次來星，不是得着東方三劍客拔相助，實力當選一籌，這無疑的，當地的足球技術，已達到水平以上，且有顯著的進步，南軍以三比零大勝星隊，這人的比較，造成星隊幾年來慘敗的紀錄，可是，以二比四敗給南軍，是星隊意料不到的，現將最後的兩場大戰，加以分析評述。

南軍一到星地以後，便採取對星隊的陣法，知道星隊實力最強，便採取三點實力來進攻，對星隊一戰，僅換了三點，前次後守的力量，的確不少，何況在球王督戰之下，由他指揮若定，調度有方，造成前鋒進攻的攻勢，「左腳王」許竟成係現下國內唯一最後的中衛人材，首戰因左中衛，致有絕技，無從施展，改任正中衛以後，滿場都是他的蹤跡，左右兩腳應付裕如，允稱為傑出的人材，阿仲雲的演出，也比前場好得多，錦洪也較穩健，聯絡方面最爲緊密，南軍的演出，確實是使星隊球迷意外的滿足。

星隊失敗的原因，最顯明的是陣容不整，後衛防守薄弱，前鋒進攻不力，前鋒進攻不力，各隊一方，七零八落，場能開關斬將，中鋒反用，因南軍不補上參基里，反用端端任守門手，端端是華人預備組人材，初次出場，經驗當然不及及泉的豐富，這一位的重

在星隊敗績之下，南軍與星隊之戰，如前月廿七日下午五時，在安順球場展開開戰。南軍足球隊，是星隊，所得到的，是一場一勝一平，和去年星隊東方是同樣的戰績，雖然不能算是優異，但對強隊，聊以自慰。

一般人都知道，南軍這次來星，不是得着東方三劍客拔相助，實力當選一籌，這無疑的，當地的足球技術，已達到水平以上，且有顯著的進步，南軍以三比零大勝星隊，這人的比較，造成星隊幾年來慘敗的紀錄，可是，以二比四敗給南軍，是星隊意料不到的，現將最後的兩場大戰，加以分析評述。

南軍一到星地以後，便採取對星隊的陣法，知道星隊實力最強，便採取三點實力來進攻，對星隊一戰，僅換了三點，前次後守的力量，的確不少，何況在球王督戰之下，由他指揮若定，調度有方，造成前鋒進攻的攻勢，「左腳王」許竟成係現下國內唯一最後的中衛人材，首戰因左中衛，致有絕技，無從施展，改任正中衛以後，滿場都是他的蹤跡，左右兩腳應付裕如，允稱為傑出的人材，阿仲雲的演出，也比前場好得多，錦洪也較穩健，聯絡方面最爲緊密，南軍的演出，確實是使星隊球迷意外的滿足。

星隊失敗的原因，最顯明的是陣容不整，後衛防守薄弱，前鋒進攻不力，前鋒進攻不力，各隊一方，七零八落，場能開關斬將，中鋒反用，因南軍不補上參基里，反用端端任守門手，端端是華人預備組人材，初次出場，經驗當然不及及泉的豐富，這一位的重

## 覺倫氏

剪此廣告

### 醫冠咳

初次診症，贈藥試驗。

若不見效，請勿再來。

肺癆是百病中最危險最痛苦之疾，初期咳嗽，神疲體瘦，重則破金，稍不愈，定致及生命，此乃肺癆人所共知，不必多述，本醫專治肺癆，不論新久，不論男女，不論貧富，不論遠近，凡患肺癆者，請速前來，早治早癒，不致延誤，特此佈告，母失良機，是所厚望。

治療所：大坡海山街即羅士街十七號二樓特設肺癆養病室

### 獨家醫癩大王黃伯輝

手穿足爛

包醫成功

精微分辦對症發藥無誤症之弊縱使手穿足爛亦能根本解決非借術利大言惑眾者同日而語諸君注意是所厚望

特設癩瘋驗病室住大坡海山街即羅士街十七號二樓覺倫氏治療所

(時間)下午二點至五點

### 美公司喬遷誌慶

### 百川總滙

中南影業公司敬賀

### 中外合流

許嘉材全賀

### 基礎益固

愛華戲劇社祝

### 廣幫客棧西家行延期轉換證書啟事

公啟者：本行轉換新證書日期定於本年三月十五日截止，茲因本行於四月六日職員會議提出討論未轉換之證書應如何辦理，結果決議：凡於三月十五日以前未轉換者，仍舊有效，本行決不再延及，凡於三月十五日以後未轉換者，請速前來，早治早癒，不致延誤，特此佈告，母失良機，是所厚望。

中華民國三十三年四月十六日

### 美公司喬遷誌慶

### 美輪美奐

大我廣告公司賀

### 新奠鴻基

邱振南 楊文 黃思 柯位修 敬賀

### 五代夏曉初醫咳霸王

獨步一門 專科醫咳 別症不醫

敬告遠方患咳者：如有肺癆失音 咯血 收肉 等重症，若欲求醫，但嫌舟車勞頓，往返艱難，即可服用本醫專製「百應療肺丹」，每料銀四十元，半料銀二十元。

醫務處：大坡怡保街新場場邊街五十八號即羅士街公會隔鄰

▲函詢請函，每次費用二元，空函恕不答覆。



新卒譯

[illegible]

雍容譯

五縱隊」的祕密報告，而且，幸運得很，我還會晤幾位固執負責「次戰爭中德軍人均方之巧妙和功效之顯著」

[illegible]

是空前未有的，他們聽明地根據各埠的特情

大西洋



明地根據各埠的特情



英國最新式的「挑戰」

自廿一枝機關槍，在推進機兩旁並裝有機  
關砲兩門，其轉動速率，與機葉的旋轉速  
度相等，而在推進機的軸心，也裝有一門  
機關砲，這種機械裝的一千零五匹馬力  
的洛納斯斯廠（Lonsdale）引擎，最高速率  
，每小時能三百五十里。

坦克車是上次歐戰時英國發明

坦克車是上次歐戰時英司發明

特效 女子虛弱 月經不調 久不受孕

藥房有售

特效  
子腎男虧  
夢洩遺精  
神經衰弱

諸虛百損及一切因腎虧引起各症

新加坡大坡二馬路門牌廿號A三樓即啟英學校對面

國醫  
姚仰岐  
治端傷寒雜病溫病血症  
▲現任新加坡大坡怡園前保寧濟大藥房  
電話二五四七

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

承頂聲明  
照一粒頂與林彭承受訂明準於民國三十拾年六月一日下午八點鐘立交交易清楚倘有與原主往來賬目及以前未清賬目概歸原主自理與承受人無涉此聲明以免後論此佈  
中華民國三十年五月廿六日  
承受人 林彭 出頂人 馮良 全啓

所以解決。顧欲增進智識。以求

華民國三十年五月廿九日  
 啟者：際茲成立最近，凡我建築同業工友，務望踴躍加入，以圖將牙之幸福。同人等有厚望焉。特此自言。  
 太平建築公會同人啟

太平建築公會同人啓



公不演日

羅舞受方東

映獻後最今天

三公今場映天

光大戲院

公不演日

皇宮戲院

作創新司公華新海上  
。演導剛永吳製監現善張。

四大巨星主演  
顧夢鶴 許曼麗 王占非 高占非

圖忠誠徐 謝年為夫 謝年為夫 謝年為夫

最新歌劇  
無上貢獻

梅妃  
！史慘寵爭妃梅妃貴楊高

梅妃 楊妃 楊妃 楊妃

大唱歌歌歌  
百聞不厭 越唱越妙

馬師會 唐雪卿 鄉大

耕回兩妻得因遇遊  
田鄉得財福禍艱

編改「心花見落花」劇粵價評的許讚界論與得博曾  
進邁敢勇下之火炮的人殺向年青代現勵鼓力餘還不渣殘的建封擊攻

鳳三閨春  
伊張黎張  
秋鳳上灼活  
水湘燕灼游

趣諧艷熱。綿纏惻悱  
恨！古今終天

相世  
有八種是美國人所發明。而在美國  
的發明中。平均一百種內有五種是  
女性所發明的。

我  
「我」這一個字。在他們的演說中用得  
最多。

談殺  
自殺問題是和心理學。社會學  
有關。自殺問題是和心理學。社會學  
有關。

萬象  
自殺問題是和心理學。社會學  
有關。自殺問題是和心理學。社會學  
有關。

你知道嗎  
每隻動物都有牠自己的「家」。

紐約觀金記  
金之為物。向為貴。具有魔力。

談獅  
獅子在牠的領域中。是絕對的  
王者。

輪  
輪胎的發明。是人類文明進步的  
象徵。

下期公映  
夫一妻夜

案慘車克坦  
ARMY GIRL

映公式正期下  
淚箋香

映公天今  
黑鸚鵡

夫一妻夜  
白吳楚帆 主

案慘車克坦  
ARMY GIRL

淚箋香  
BETTE DAVIS

黑鸚鵡  
THE CASE OF THE BLACK PARROT